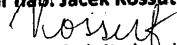


Regulacja w Instytucie Fizyki PAN dotycząca przeprowadzenia egzaminów doktorskich
i obron prac doktorskich w języku angielskim

1. W przypadku, gdy otwierając przewód doktorski Rada Naukowa (RN) IFPAN udzieliła zgody na napisanie rozprawy w języku angielskim, doktorant, może zwrócić się na piśmie do przewodniczącego swojej komisji doktorskiej z prośbą o przeprowadzenie egzaminu doktorskiego i/lub publicznej obrony doktoratu w tym języku.
2. Komisja doktorska udziela takiej zgody w drodze głosowania zarządzanego przez przewodniczącego i informuje o swojej decyzji doktoranta.
3. W przypadku udzielenia powyższej zgody zawiadomienia o publicznej obronie muszą zawierać informację o tym, że odbywać się będzie ona w języku angielskim jak również to, że w przypadku tego wymagającym zapewnione zostanie tłumaczenie zarówno wypowiedzi doktoranta jak i pytań ze strony publiczności.
4. Otwierając posiedzenie poświęcone publicznej obronie przewodniczący komisji doktorskiej ponownie informuje zgromadzonych o przeprowadzaniu jej w języku angielskim i pyta się, czy istnieje potrzeba tłumaczenia zarówno wypowiedzi doktoranta jak i pytań padających ze strony uczestników obrony z angielskiego na polski i/lub z polskiego na angielski. W przypadku stwierdzenia takiej potrzeby wyznacza osobę lub osoby, które będą dokonywały odpowiednich przekładów. Osoba ta (osoby te) nie muszą być tłumaczami przysięgłymi.
5. Dokumenty powstałe w czasie egzaminu i obrony sporządza się w języku polskim.
6. Od decyzji negatywnej, o której mowa w pkt. 2, doktorantowi przysługuje odwołanie do Przewodniczącego Rady Naukowej.

Zatwierdzono przez Radę Naukową na posiedzeniu w dniu 19 maja 2016 roku

Prof. dr hab. Jacek Kossut

Przewodniczący Rady Naukowej
Instytutu Fizyki PAN